



## **Møteinnkalling 6/11**

**Møte:** Oppvekstkomite  
**Møtested:** Ryensvingen 1, Styrerom i 3. etg  
**Møtetid:** mandag 17. oktober 2011 kl. 18.00  
**Sekretariat:** Torunn Nyernes, tlf. 415 63 627

### **SAKSKART**

Åpen halvtime

#### **Saker til behandling**

Sak 54/11	Godkjenning av innkalling og sakskart.....	2
Sak 55/11	Godkjenning av protokoll fra møte 13.09.2011 .....	2
Sak 56/11	Informasjon fra administrasjonen .....	2
Sak 57/11	Tertialrapport og statistikk per 31.08 2011 .....	3
Sak 58/11	Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2011 .....	4
Sak 59/11	Månedrapport barneverntjenesten per august 2011 .....	5
Sak 60/11	Strategier for helsefremmende og forebyggende folkehelsearbeid i Bydel Østensjø .....	2
Sak 61/11	Utviklingen i antall barnehageplasser, rapportering per september 2011 .....	3
Sak 62/11	Pedagogiske ledere i barnehagene med dispensasjon fra utdanningskravet - rapportering .....	7
Sak 63/11	Høring - endring av skolenes inntaksområder .....	9
Sak 64/11	Brukerundersøkelse i Ressursenhet for førskolebarn, resultater.....	10
Sak 65/11	Orientering om fritidsklubbenes tilbud, antall besøk på klubbkveldene og hvilke gruppetilbud som eksisterer .....	13
Sak 66/11	Ferieklubb 2011 - orientering.....	16
Sak 67/11	Orientering om oppfølging av Tiltaksplanen mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011 - 2014 .....	18
Sak 68/11	Orientering om arbeidet som utføres av utekontakten i bydelen. ....	20
Sak 69/11	Orientering om kvalifiseringsprogrammet i bydelen .....	23
Sak 70/11	Sosialtjenestens arbeid med å redusere bruk av døgnovernattinger.....	26

Eventuelt

Bydel Østensjø 06.10.2011

Hanne Irene Eldby (SV) /s.  
leder

Torunn Nyernes  
sekretær



## **Sak 54/11 Godkjenning av innkalling og sakskart**

Arkivsak: 201100006  
Arkivkode: 026.2  
Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>54/11</b>

### **GODKJENNING AV INNKALLING OG SAKSKART**

## **Sak 55/11 Godkjenning av protokoll fra møte 13.09.2011**

Arkivsak: 201100006  
Arkivkode: 026.2  
Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>55/11</b>

### **GODKJENNING AV PROTOKOLL FRA MØTE 13.09.2011**

## **Sak 56/11 Informasjon fra administrasjonen**

Arkivsak: 201100006  
Arkivkode: 026.2  
Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>56/11</b>

### **INFORMASJON FRA ADMINISTRASJONEN**

## Sak 57/11 Tertianrapport og statistikk per 31.08 2011

Arkivsak: 201000048  
 Arkivkode: 101.2  
 Saksbehandler: Edel G Krogstad

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Eldrerådet</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Omsorgskomite</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>57/11</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>18.10.11</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>135/11</b>

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

### TERTIALRAPPORT OG STATISTIKK PER 31.08 2011

Vedlagt følger bydelens tertialrapport og statistikk for 2.tertial 2011-

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

[Tertianrapport og statistikk 2.tertial 2011 for Bydel Østensjø tas til etterretning.](#)

Tove Stien /s  
 bydelsdirektør

Håkon Kleven /s  
 avd.sjef plan og økonomi

Vedlegg: tertialrapport per 31.08.2011  
 tertialstatistikk per 31.08.2011

## Sak 58/11 Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2011

Arkivsak: 201100573

Arkivkode: 102.9

Saksbehandler: Tove Stien

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Ungdomsrådet</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Eldrerådet</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Omsorgskomite</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>58/11</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>18.10.11</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>136/11</b>

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

### STATUS FOR OPPFØLGING AV BU-VEDTAK PER AUGUST 2011

#### Bakgrunn:

Vedlagt følger en oversikt over status per august 2011 for vedtak fattet av bydelsutvalget i forbindelse med budsjettbehandlingen 2011, samt vedtak fattet i løpet av året f.o.m. forrige rapportering i BU-møtet 18.10.2010

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2011 tas til etterretning

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

**Vedlegg:** Status for oppfølging av BU-vedtak per august 2011

## Sak 59/11 Månedrappport barneverntjenesten per august 2011

Arkivsak: 201000080

Arkivkode: 321.9

Saksbehandler: Mary Ann Gursli

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>59/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>137/11</b>

### MÅNEDSRAPPORT BARNEVERNTJENESTEN PER AUGUST 2011

#### **Bakgrunn:**

Med dette fremlegges månedlig rapportering til bydelsutvalget om situasjonen innenfor barnevernområdet per 30.08.2011.

#### **Saksframstilling**

##### *Meldinger og undersøkelser*

Antall nye meldinger som innkom til barneverntjenesten i august var 22. Dette tilsvarer et gjennomsnitt så langt i 2011 på 38 meldinger pr måned. Det har i juli og august vært en nedadgående trend for meldinger, i tråd med erfaringene tidligere år. Gjennomsnittet 2010 var 34 meldinger pr måned.

##### *Antall barn og unge under tiltak*

Barneverntjenesten har hatt en nedadgående trend i antallet saker totalt sett, og det er tiltak i hjemmet som er redusert mest. Dette skyldes i hovedsak tettere oppfølging og evaluering som har redusert tiltakstiden betraktelig.

Andelen barn i institusjon er gått ned så langt i år, og det har vært jobbet systematisk med tiltak for å redusere risiko på området. Det har så langt i år vært kun 8 akutte plasseringer, mot 35 i 2010. Det er endelig rekruttert fosterhjem til alle barn som har ventet på dette.

##### *Rapportering på oppfølging av lovkrav frister, tiltak og fosterhjem*

Bydelsutvalget har bedt om rapportering på oppfølging av fosterhjem gjennom 2011. Det rapporteres per tertial, og det vises til Tertialrapport 2. tertial, som legges fram som egen sak. I korte trekk har barneverntjenesten en god utvikling for alle lovkrav, og prognosen for 2011 ligger an til å gi det beste resultat på disse områdene siden bydelssammenslåingen. Det er omsorgs- og tiltaksplaner i 100 % av sakene, og en tydelig reduksjon av fristoverskridelser i undersøkelses-sakene. De siste års økning i tilsyns- og oppfølgingsbesøk i fosterhjem fortsetter også i 2011. Det jobbes systematisk med oppfølging av lovkrav. Tjenesten evaluerer systematisk effekt av de tiltak som er iverksatt for å sikre bedre oppfølging av lovkrav, og tiltakene og praksis justeres som følge av dette.

<b>BU TABELL 2011</b> <i>Tiltakstype</i>	<b>Res 08</b>	<b>Res 09</b>	<b>Res 10</b>	<b>1/11</b>	<b>2/11</b>	<b>3/11</b>	<b>4/11</b>	<b>5/11</b>	<b>6/11</b>	<b>7/11</b>	<b>8/11</b>	<b>Plan 2010</b>
<b>Sum barn og unge under tiltak i barnevernet</b>	<b>285</b>	<b>331</b>	<b>271</b>	<b>265</b>	<b>254</b>	<b>256</b>	<b>265</b>	<b>269</b>	<b>250</b>	<b>236</b>	<b>226</b>	<b>-</b>
<i>Antall meldinger:</i>	320	379	413	41	40	47	45	34	50	28	22	-
<i>Antall barn og unge under tiltak utenfor familien:</i>	<b>92</b>	<b>91</b>	<b>100</b>	<b>105</b>	<b>101</b>	<b>102</b>	<b>105</b>	<b>105</b>	<b>101</b>	<b>103</b>	<b>101</b>	<b>-</b>
<i>Antall barn og unge under tiltak innenfor familien:</i>	<b>193</b>	<b>240</b>	<b>171</b>	<b>175</b>	<b>158</b>	<b>161</b>	<b>169</b>	<b>165</b>	<b>151</b>	<b>135</b>	<b>116</b>	<b>-</b>
Institusjonstiltak og beredskapshjem	22	17	19	15	14	16	14	14	16	12	12	13,3
Fosterhjem under institusjon			10	8	8	8	8	8	7	7	7	9
Andre fosterhjem	49	51	51	50	49	49	49	49	49	49	49	57
Hybel forsterkt oppfølging / kjøpte	10	11	5	5	5	5	5	4	3	3	3	2
Hybel oppfølging Ofot	11	12	18	17	17	17	18	18	18	19	17	20
Bofelleskap enslige mindreårige asylsøkere		5	7	7	7	7	8	8	8	10	10	8
Familiesenter	3	3	1	1	0	0	0	1	0	0	1	3,5
Ettervern	36	36	36	39	39	43	43	42	41	40	39	-



### *Intern kvalitetsevaluering av meldinger og undersøkelser*

På bakgrunn av en økning i antallet henlagte meldinger og undersøkelser (jf nedgang i barn under tiltak), har barneverntjenesten gjennomført en intern kvalitetsevaluering. Det ble leid inn en ekstern fagperson som fikk i oppdrag å gjennomgå alle meldinger og undersøkelser i fire fastlagte perioder mellom høsten 2009 til vinter 2011. I tillegg ble meldinger på nylig henlagte undersøkelser våren 2011 gjennomgått av teamlederne.

Det ble formulert 5 spørsmål for gjennomgangen, og under følger spørsmål og kort om funn for hvert av områdene:

1. *Meldes det på mindre alvorlige forhold nå enn før, og kan dette i så fall forklare den forholdsmessige økningen i antall meldinger?*

Det meldes ikke på mindre alvorlige forhold enn tidligere. Utvalget synes tvert i mot å indikere flere / mer sammensatte risikofaktorer enn tidligere. Økning i voldssaker.

2. *Er terskelen for å henlegge meldinger endret siden 2009?*

Gjennomgangen viser at det ikke er funnet endring i praksis for henleggelse av meldinger. Alvorlighetsgrad vurderes likt som tidligere, men meldinger som omhandler behov for hjelp etter annet lovverk (f.eks. psykiatri), hvor det ikke fremkommer bekymring for barnets omsorgssituasjon i hjemmet, henlegges med informasjon til familien og melder om vurdering og kontaktinformasjon om rett instans.

3. *Er terskelen for å avslutte undersøkelse med tiltak endret siden 2009?*

Det fremkommer ikke tydelig endring i barnevernets vurdering av behov for tiltak, men flere undersøkelser avsluttes pga mangel på samtykke til hjelpetiltak.

4. *Er undersøkelsene tilstrekkelig grundige / har de rett omfang / rett undersøkelsesmetode i forhold til bekymringen? I hvilken grad er det sammenheng mellom innhold i melding, undersøkelse og tiltak?*

Det synes å være en kvalitetsøkning for noen undersøkelser, særlig der undersøkelsene er gjennomført med klar struktur f.eks. ved hjelp av START-møter. Samtidig fremkommer en kvalitetsreduksjon for andre undersøkelser som synes å være relatert til manglende samarbeidsrelasjon til familien.

5. *Hvorfor kommer saker i retur?*

Hovedandelen av sakene som kommer i retur synes ikke å kunne relateres til mangler ved tidligere undersøkelse, men relateres til endringer i situasjon eller motivasjon for tiltak. Imidlertid er det også et mindretall saker hvor undersøkelsene ikke har vært tilstrekkelige / man ikke har fått til god nok samarbeidsrelasjon.

### *Konklusjon:*

Det er en økning i antall meldinger, og det er ingen indikasjon på overmelding. Henleggelsesprosenten er økt noe, men dette skyldes større grad av henvisning til rett instans, og vurderes som hensiktsmessig for familiene. Økningen i henleggelsesprosenten etter undersøkelse synes å være for høy, og det bør jobbes med at flere saker konkluderes med tiltak etter undersøkelse. Undersøkelsene viser både en reduksjon og en forbedring av kvalitet. START møter bedrer kvaliteten av undersøkelsene. Det er samtidig behov for kompetanseheving og en fastere struktur for gjennomføring av undersøkelser etter omlegging til generalistorganisering. Det må samtidig jobbes med relasjonelle ferdigheter for kontaktetablering. Det er ikke funnet økning i antall saker som kommer i retur etter undersøkelse for perioden under ett. Men det er funnet at enkelte saker er henlagt med bakgrunn i for lite grundige undersøkelser / manglende samarbeid / samtykke fra familien.



*Tiltak:*

Det ble i mai / juni vurdert et behov for kompetanseheving for undersøkelser, og tema ble før sommeren satt opp på første fagmøte høsten 2011. Det er utviklet egen modell med en tydelig kvalitetsstruktur for undersøkelser som det er gitt opplæring i og som er tatt i bruk fra september. Modellen er knyttet opp til saksoppfølging med teamledere og saksdrøftinger av undersøkelser. Foreløpige erfaringer tyder på at modellen vil ivareta behovene for struktur og kvalitetssikring av undersøkelsene som framkom i evalueringen. Modellen vil fange opp noe av utfordringene med å komme i samarbeidsrelasjon slik at familier samtykker til nødvendige hjelpetiltak i større grad.

*Ettervern og oppfølging Ofot*

39 ungdommer hadde ettervernstiltak ved utgangen av august. Av disse får 15 oppfølging i egen bolig i regi av Ofot. I tillegg har to ungdommer under 18 år hybeltiltak. Noen av disse ungdommene har i perioder store utfordringer og behov for tett oppfølging og stor grad av tilgjengelighet fra de ansatte i avdelingen.

Ettervern i fosterhjem er stabilt, og omfatter 8 ungdommer. 3 ungdommer har et forsterket ettervernstiltak, en i fosterhjem tilknyttet institusjon og to i forsterkede hybeltiltak. Ingen av disse tiltakene er i Oslo.

Ved utgangen av juli jobbet Ofot med 24 tiltakssaker på bestilling fra barnevernkontoret. Omfanget i disse bestillingene er svært varierende, og det varierer også hvor lenge Ofot jobber med sakene. Det er en klar økning i antall bestillinger til Ofot fra barnevernkontoret.

De to lokale akutthjemmene startet opp i midten av august, men de har så langt ikke hatt barn plassert. Det har imidlertid vært brukt mye tid på opplæring slik at de skal være best mulig rustet til å ta imot barn når behovet melder seg.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Månedrapport barneverntjenesten per august 2011 tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avd.sjef

## Sak 60/11 Strategier for helsefremmende og forebyggende folkehelsearbeid i Bydel Østensjø

Arkivsak: 200500298

Arkivkode: 202

Saksbehandler: Kari Bjørneboe

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Ungdomsrådet</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Eldrerådet</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Omsorgskomite</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>60/11</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>18.10.11</b>	
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>138/11</b>

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

## STRATEGIER FOR HELSEFREMMEDE OG FOREBYGGENDE FOLKEHELSEARBEID I BYDEL ØSTENSJØ

### Bakgrunn:

Bystyret behandlet i møte 19.05.10 sak 169 Folkehelseplan for Oslo 2009-2012.

Punkt 5 i vedtaket lyder som følgende:

*Bystyret ber byrådet sikre at alle bydeler utarbeider egne strategier for forebyggende helsearbeid, som også inkluderer alle de ulike sektorene som kan utnyttes og videreutvikles til å jobbe mer med helsefremmende arbeid.*

Bydelenes strategier vil bli brukt i arbeidet med ny Folkehelseplan for Oslo som skal gjelde fra 2013.

Frist for innsendelse av strategier for helsefremmende og forebyggende folkehelsearbeid fra bydelene er satt til 1.oktober 2011. Byrådsavdeling for eldre og sosiale tjenester er informert om bydelsutvalgets møtetindspunkt 24.10.2011.

### Saksframstilling:

Hovedmålet med folkehelseplanen for Oslo er å redusere helseforskjellene i Oslo gjennom å forbedre helsen til utsatte grupper.

For å nå hovedmålet skal strategiene være rettet mot høyrisikogrupper.

De fleste av virkemidlene for å bedre folkehelsen ligger utenfor helsesektoren og den nye folkehelseplanen skal være basert på tverrfaglighet og tverrsektorielt samarbeid.

Bydelens strategier for helsefremmende og forebyggende folkehelsearbeid vedlegges.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

[Strategier for helsefremmende og forebyggende folkehelsearbeid i Bydel Østensjø tilsluttes.](#)

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Kari Bjørneboe /s  
bydelsoverlege

## Sak 61/11 Utviklingen i antall barnehageplasser, rapportering per september 2011

Arkivsak: 201000587

Arkivkode: 323.9

Saksbehandler: Trine Løvsjø

Saksgang	Møtedato	Saknr
Bydelsutvikling, Miljø- og Kulturkomite	17.10.11	
Oppvekstkomite	17.10.11	61/11
Bydelsutvalget	24.10.11	139/11

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

## UTVIKLINGEN I ANTALL BARNEHAGEPLASSER, RAPPORTERING PER SEPTEMBER 2011

### Bakgrunn:

I BU-sak 209/10, Bydelsdirektørens forslag til budsjett 2011, ble følgende verbalvedtak fattet:

*"Bydelsutvalget ber om skriftlig rapport på utviklingen i antall barnehageplasser to ganger i året, i forbindelse med hovedopptak, og i etterkant av at barnehageåret har startet opp".* Siste framlagte sak til BU er sak 92/11.

### Saksframstilling:

Saksframlegget gir et bilde av fremtidig behov for barnehageplasser, samt aktuelle barnehageprosjekter/ -tomter. Saken angir avslutningsvis status for hovedopptak 2011 og venteliste til barnehageplass, løpende opptak.

Utviklings- og kompetanseetaten la fram befolkningsprognoser for Oslo kommune våren 2011. Prognosene viser at befolkningen i Oslo vokser. Veksten ser ut til å øke mest i Oslo Vest og Oslo Øst, innbefattet Bydel Østensjø, der en venter sterk vekst i antall barn i alderen 0 – 5 år. Tidligere prognoser har vist et synkende antall barn i alderen 0 – 5 år i bydelen. Iht befolkningsprognosen vil barnetallet i Bydel Østensjø øke fram mot år 2016, og dermed øker også behovet for barnehageplasser. Hovedutfordringen med full behovsdekning er å få balanse mellom behov og antall plasser, men unngå overkapasitet. Prognosene anslår at bydelen vil ha behov for flere barnehageplasser enn det planlagte prosjekter vil gi.

### Kontantstøtte

Regjeringen har varslet i statsbudsjettet for 2012 at de vil foreslå å avvikle kontantstøtten for barn mellom 2 og 3 år og samtidig øke kontantstøtten for barn 1 til 1 ½ år. Dette kan ha betydning for søknader om barnehageplass, og når foresatte vil søke om plass for sitt barn. Bydelen har i dag 140 2-åringer med kontantstøtte, og er en av de bydelene med lavest andel kontantstøttemottakere.

Erfaringstall viser at halvparten av antall barn i aldersgruppen verken mottar kontantstøtte eller søker om barnehageplass. Videre må det antas at en del 1-åringer vil vente med å søke om plass, da kontantstøttebeløpet er varslet å øke betydelig for disse, samt at søknadstidspunkt for barnehageplass vil endres som følge av endring i regelverket og fordeles jevnere utover året.

Dersom man legger tallene alene til grunn, må det anslås at bydelen som følge av dette, kan ha behov for 70 barnehageplasser inn mot hovedopptak 2012.

#### Framtidige behov for barnehageplasser

Med utgangspunkt i antall barn bosatt i bydelen i 2011, 3391 barn mellom 1-5 år, og antall barn med plass i barnehage per 31.08.2011, 2794 barn, tilsvarer dette en dekningsprosent på 82,4 %. Antall barn i bydelen vil i følge prognosen øke til 3480 i løpet av 2011. Ved å bruke Oslo kommunes måltall for 2011 med dekningsprosent på 87 %, vil behovet for nye barnehageplasser innen utgangen av 2011 være 182 plasser, inkl endringer i behov grunnet i kontantstøtten. Det vil i hovedsak være behov for plasser for småbarn.

Med bakgrunn i det antall plasser bydelen har under etablering, vil vi anta at bydelen vil kunne gi barn med lovfestet rett barnehageplass også i 2012, forutsatt realisering av prosjektene beskrevet i saken. Saken er beheftet med stor usikkerhet. Flere av prosjektene er usikre. Legges barnehageplasser ned, eller det bygges flere boliger i bydelen, vil behovet raskt kunne endres.

Bydel Østensjø jobber tett sammen med KOU om prosjekter som kan gi en økning i antall barnehageplasser i bydelen, og KOU vil i løpet av høsten 2011 igjen vurdere tomter og eiendommer for nye barnehageprosjekter i bydelen i regi av Oslo kommune.

For å avhjelpe behovet ble det i Oslo kommunes budsjett 2011, vedtatt at midlertidige barnehagelokaler ikke avvikles før kommunen kan tilby plass til flere søkere enn de som omfattes av lovfestet rett til barnehageplass.

#### Permanente prosjekter som ferdigstilles i 2011

##### *Bøler menighetsbarnehage*

I forbindelse med åpning av nye Bøler kirke i august flyttet Bøler menighetsbarnehage inn i nye lokaler og utvidet med 9 småbarnsplasser.

#### Planlagte/ mulige prosjekter i perioden 2012 – 2015

##### *Haakon Tveters vei 8*

Trygge Barnehager har kjøpt tomt hvor det planlegges bygging av en barnehage med inntil 90 plasser. Prosjektet hadde som mål å være klart til oppstart august 2012. Utbygger oversendte i august 2011, planskisse for omregulering av tomten til formål barnehage, til Plan- og bygningsetaten. Det betyr at barnehagen tidligst kan være ferdig for oppstart høst 2013. Det er stort behov for nye barnehageplasser i området.

##### *Vassenga barnehage*

I forbindelse med rehabilitering av Vassenga barnehage, er det utarbeidet forslag til utvidelse av barnehagen. Generalforsamlingen i Tveita borettslag må gi sin tilslutning til rehabiliteringen, før den kan realiseres. Rehabiliteringen er planlagt gjennomført sommerhalvåret 2012 og vil etter planen gi 45 nye barnehageplasser. Vassenga barnehage eies av OBOS, og driftes av Bydel Østensjø. Barnehagen tar opp barn både fra Bydel Alna og Bydel Østensjø. Plassene vil tidligst kunne stå klare høsten 2012. Det er knyttet usikkerhet til om økningen vil bli realisert.

##### *Steinerbarnehage på Bøler*

Representanter fra Steinerbarnehagen har vært i kontakt med bydelen. De ønsker å starte en Steinerbarnehage i Bøler samfunnshus med plass til inntil 54 barn. Det ble avholdt forhåndskonferanse mellom drifter/ arkitekt og Plan- og bygningsetaten i juni 2011. Blant annet påpekes det at en eventuell barnehage vil ligge nær trafikkert vei, det er derfor bedt om måling av støy samt eventuelle tiltak mot støy.

##### *Oppsal senter*

Planforslag til offentlig ettersyn for Oppsal senter - Haakon Tveters vei 88 - 98 - har vært til høring. I saken ligger det forslag om barnehage med plass til inntil 72 barn. Om og når planen med den foreslåtte barnehagen blir realisert, er ikke avklart. Planforslaget ble oversendt til politisk behandling 30.06.2011.

#### Midlertidige prosjekter

##### *Haraløkka barnehage, paviljong*

Haraløkka paviljong barnehage har brukstillatelse til 01.07.2014 og vil driftes hele perioden.

##### *Rønningjordet paviljong*

Rønningjordet paviljong har brukstillatelse til 01.01.2014 og vil driftes hele perioden. Barnehagen driftes som del av Rønningjordet barnehage.

##### *Lopperud barnehage avdeling paviljongen (Lopperud paviljong)*

Paviljongen ved Lopperud barnehage er gitt forlenget brukstillatelse fram til 31.12.2015.

Byrådsavdeling for kultur og utdanning og Bydel Østensjø ser at det fortsatt er behov for barnehageplassene denne paviljongen gir. Bydelen skal drifte barnehagen etter at Manglerud Idrettsbarnehage avviklet sin drift, grunnet stor usikkerhet om mulighet for videreføring i permanente lokaler. Gjenåpning av paviljongen er planlagt til desember 2011/ januar 2012 og gir inntil 54 barnehageplasser.

#### Andre prosjekter som er omtalt tidligere

##### *Barnehage i forbindelse med idrettsanleggene på Manglerud*

Manglerud Stars planer om å bygge barnehage i tilknytning til idrettsanleggene på Manglerud, ser ut å kreve dispensasjon fra flere lovverk. Prosjektet skrives ut av bydelens oversikt over framtidige barnehageplasser, da usikkerhet rundt prosjektet er meget stor.

#### Avvikling av midlertidige prosjekter

##### *Søndre Skøyen barnehage*

Bydel Østensjø har leid lokaler til barnehagedrift i Søndre Skøyen kapell. Godkjenning fra Plan- og bygningsetat og leiekontrakt gikk ut 31.07.2011. Søndre Skøyen barnehage ble avviklet samme dato.

I møte med representanter for Søndre Skøyen kapell 23.05.2011 framkom det at eier ønsker å ha barnehage i lokalene fortsatt. Det er søkt om brukstillatelse fra Plan- og bygningsetaten. Dersom barnehagen gjenåpner, vil barnehagen gi inntil 24 storbarnsplasser. Bydelen har kontakt med aktuell drifter.

#### Hovedopptak

Hovedopptak 2011 ble avsluttet 07.06.2011. Resultatet av hovedopptaket var at alle søkere/ barn med lovfestet rett til barnehageplass, fikk tilbud om barnehageplass. Jf. § 12a *Rett til plass i barnehage: "Barn som fyller ett år senest innen utgangen av august det året det søkes om barnehageplass, har etter søknad rett til å få plass i barnehage fra august i samsvar med denne loven med forskrifter"*

Bydelen kunne for tredje år på rad, tilby barnehageplass i egen bydel for barn med lovfestet rett til barnehageplass.

#### Søkerliste

Per dags dato er det 20 barn over 3 år og 116 under 3 år på søkerliste for barnehageplass og som søker plass innen 31.12.2011. 74 av barna er 0-åringer. Bydelen foretar løpende opptak ved eventuelle plasser som frigjøres i løpet av året.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

*Saken Utviklingen i antall barnehageplasser, rapportering per september 2011, tas til orientering.*

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s  
avdelingssjef

## Sak 62/11 Pedagogiske ledere i barnehagene med dispensasjon fra utdanningskravet - rapportering

Arkivsak: 201100282

Arkivkode: 323.2

Saksbehandler: Anne Kristine Bjørland

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>62/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>140/11</b>

### PEDAGOGISKE LEDERE I BARNEHAGENE MED DISPENSASJON FRA UTDANNINGSKRAVET - RAPPORTERING

#### Bakgrunn:

I forbindelse med budsjett for 2011, sak 209/11, punkt 5.2 om barnehager, fattet bydelsutvalget følgende verbalvedtak:

*Det rapporteres på forholdet mellom antall pedagoger og antall personer i pedagogiske stillinger som har dispensasjon fra utdanningskravet.*

Det er besluttet at rapporteringen skal gjøres i forbindelse med tertialstatistikken. Saken som følger er et supplement til tertialstatistikken per 30.08.2011, sak 93/11.

#### Saksframstilling:

Bydelens andel av pedagogiske ledere med dispensasjon fra utdanningskravet var 31,5 % per 31.08.2010, 38,9 % per 30.04.2011. Per 30.08.2010 er tallet redusert til 36 %. Totalt er det i dag 72 personer i pedagogisk lederstilling med dispensasjon fra utdanningskravet. Blant pedagogiske ledere med dispensasjon fra utdanningskravet er andelen pedagogiske ledere med annen pedagogisk høgskoleutdanning 30 %, det vil si 22 personer, noe som er en øking fra forrige sak, 14 %. Totalt har 43 personer ingen annen pedagogisk utdanning.

#### *Kommunale barnehager:*

Det er totalt 24 styrere i de kommunale barnehagene, og i tillegg er 7 ansatt som assisterende styrere. Det er ingen dispensasjoner fra krav om utdanning blant disse.

Antall årsverk pedagogiske ledere i barnehagene per 30.08.2011 er 153. 63 personer av disse er ansatt som pedagogisk leder med dispensasjon fra utdanningskravet. For om lag halvparten av disse er det innvilget dispensasjon fra kravet om utdanning for barnehageåret 2011/12, de øvrige er kortvarige dispensasjoner gitt hovedsakelig grunnet sykdom og permisjoner. Varig dispensasjon fra utdanningskravet er gitt til 4 personer, mens 59 er gitt midlertidig dispensasjon.

Av disse 63 med midlertidig dispensasjon har 20 personer høyere utdanning som barnevernspedagog, spesialpedagog eller lignende, samt at 11 personer tar førskolelærerutdanning, 16 på ordningen Arbeidsplassbasert førskolelærerutdanning ved Høgskolen i Oslo, 5 tar nettbasert utdanning eller deltidsutdanning som førskolelærer.

Det var per 30.04.2011 totalt 25 hele stillinger og 4 halve stillinger som ikke eies av personer med godkjent utdanning etter barnehageloven.

#### *Private barnehager:*

Det er totalt 32 private barnehager i bydelen, hvorav 14 ordinære barnehager og 18 familiebarnehager. I de ordinære barnehagene er det 14 personer ansatt som styrer. Det er ingen styrere på dispensasjon.

Totalt er det 46 personer ansatt som pedagogiske ledere i de private ordinære barnehagene. Det er gitt midlertidig dispensasjon for 9 personer. Ca halvparten av disse er gitt dispensasjon frem til august 2012, mens de øvrige går i kortere vikariater, permisjoner mv. 2 av de pedagogiske lederne med dispensasjon fra utdanningskravet har høyere utdanning som barnevernspedagog, spesialpedagog og lignende. 2 stillinger er per 30.08.2011 ikke eid av personer med godkjent utdanning etter barnehageloven.

I familiebarnehagene er det totalt 18 personer ansatt som pedagogiske veiledere. Det er ikke søkt om, eller gitt dispensasjoner fra kravet om førskolelærerutdanning for veiledere i familiebarnehagene. Dette er en klar endring fra opptellingen 30.04.2011, hvor 11 personer hadde innvilget dispensasjon.

### *Oppsummering*

Om endringene: Tallene viser en nedgang i antall personer på dispensasjon fra 1. tertial til 2. tertial. Dette handler i stor grad om at hovedtyngden av utlysninger skjer før barnehageårets oppstart på høsten. Noe av årsaken til at vi har klart å rekruttere flere førskolelærere til yrket må antas å ha sammenheng med det samlede arbeidet som har vært gjort både internt i den enkelte barnehage og de generelle tiltakene som har vært igangsatt både på bydelsnivå og på Oslo-nivå.

Vi ser at det er særlig problematisk å rekruttere førskolelærere til stillinger der det fra før er lite faglig nettverk, uten førskolelærere fra før, og i midlertidige barnehager (paviljonger) som skal avvikles når Oslo kommune har full barnehagedekning.

Mangel på førskolelærere og økningen i antall dispensasjoner gjør at rekruttering av pedagoger til barnehagene blir en av de største utfordringene i tiden som kommer. Bydelens plan for å rekruttere og beholde pedagogisk personale i barnehagene brukes aktivt, samtidig som bydelen er avhengig av tilrettelegging både fra statens side hva gjelder utdanningsvolum, og de tiltak som iverksettes for grunnutdanning i regi av Oslo kommune, som arbeidsplassbasert førskolelærerutdanning.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

[Sak om pedagogiske ledere på dispensasjon fra utdanningskravet i barnehagene – rapportering, tas til orientering.](#)

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s  
avdelingssjef



## Sak 63/11 Høring - endring av skolenes inntaksområder

Arkivsak: 201100561

Arkivkode: 402

Saksbehandler: Torunn Nyrnes

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>63/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>141/11</b>

### HØRING - ENDRING AV SKOLENES INNTAKSOMRÅDER

#### Bakgrunn:

For å møte den kraftige veksten i elevtallet i Oslo kommune, planlegger Utdanningsetaten (UDE) omfattende tiltak, både mht. nye byggeprosjekter, økt kapasitetsutnyttelse og justerte inntaksområder.

Skolebehovsplan 2012-2022, invitasjon til høring, ble lagt fram for bydelsutvalget 20.06.2011, i BU-sak 97/11. Bydelsutvalgets høringssvar ble deretter oversendt Byrådsavdeling for kultur og utdanning. Skolebehovsplan 2012-2022 foreligger nå, sammen med innkomne høringssuttalelser, som vedlegg til Byrådets budsjettforslag 2012, Sak 1/2012.

#### Saksframstilling:

Med bakgrunn i ovennevnte har UDE utarbeidet høringsdokument med forslag til endrede inntaksområder for følgende skoler/ inntaksområder i Bydel Østensjø: Godlia/ Trasop og Abildsø/ Høyenhall/ Manglerud/ Rustad.

Med henvisning til driftsstyrerelementets § 3-4 nr 7, ber Utdanningsadministrasjonen om at høringsdokumentet behandles i skolenes driftsstyre, men fortrinnsvis også i FAU/ andre fora. Høringsfrist er satt til 21.10.2011.

Høringsforslaget er sendt som kopi til orientering til Bydel Østensjø, for eventuell uttalelse.

Saken oversendes bydelsutvalget uten innstilling fra bydelsdirektør.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s  
avdelingssjef

#### 2 Vedlegg

- Godlia og Trasop skoler – endring av inntaksområdet. Høringsdokument
- Abildsø, Høyenhall, Manglerud og Rustad skoler - endring av inntaksområdene. Høringsdokument

## Sak 64/11 Brukerundersøkelse i Ressursenhet for førskolebarn, resultater

Arkivsak: 201000579

Arkivkode: 323.0

Saksbehandler: Tommy Grotterød

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>64/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>142/11</b>
<b>Råd for funksjonshemmede</b>	<b>06.12.11</b>	

### BRUKERUNDERSØKELSE I RESSURSENHET FOR FØRSKOLEBARN, RESULTATER

#### Bakgrunn:

Bydelsutvalget har vedtatt at Ressursenhet for førskolebarn skal legge frem resultater fra brukerundersøkelser. Brukerundersøkelsen for 2011 ble sendt til foresatte i midten av juni. Svarfristen var satt til 30.06.2011. Besvarelser som innkom etter svarfristen er også tatt med i undersøkelsen.

#### Saksframstilling:

##### *Deltakelse*

Brukerundersøkelsen ble sendt ut til 75 brukere og 28 besvarte den. Det er en deltakelse på 37 %. Noe av årsaken til den lave deltakelsen kan være at 48 % av brukerne var skolestartere høsten 2011, og at foresatte derfor ikke anså undersøkelsen som relevant for dem.

##### *Sentrale funn*

Spørsmålene har vært rettet mot hvor fornøyde familiene er med den direkte spesialpedagogiske hjelpen som er gitt av støttepersonal og veiledning fra spesialpedagog. De ble også spurt om hvor fornøyde de er med informasjonen om tjenesten og hvor delaktige de er i utarbeidelsen av spesialpedagogisk plan for barnet.

Av de som svarte er det 96 % som har plass i en av bydelens barnehager, mens 4 % har barnehageplass i vertsbydel eller spesialbarnehage.

100 % svarte at de er veldig fornøyde eller passe fornøyde med den direkte spesialpedagogiske hjelpen. Ingen svarte at de var mindre fornøyde eller ikke fornøyde.

86 % svarte at de er fornøyde med den spesialpedagogiske veiledningen.

97 % svarte at de er delaktige i utarbeidelsen av den spesialpedagogiske planen.

Under spørsmålet som gjelder i hvilken grad brukerne er fornøyde med informasjonen om våre tjenester, er det 68 % som er fornøyde og 32 % som er mindre fornøyd eller ikke fornøyd. Dette er en bedring fra i fjor, da 56 % svarte at de var fornøyde, mot 44 % som var mindre fornøyd eller ikke fornøyd.

90 % har svart at de alt i alt er veldig fornøyd eller passe fornøyd med den spesialpedagogiske oppfølgingen av barnet, mens 10 % har svart at de er mindre fornøyde eller ikke fornøyd.

Generelt sett er det en betydelig økning i grad av fornøydhet på å motta våre tjenester i år, sammenliknet med svarene fra 2010.

Det var få kommentarer fra brukerne på årets undersøkelse. Av de få kommentarene ble det nevnt at det kan være en lang prosess fra man søker til man får hjelp. Et par brukere nevner at tjenesten er sårbar i forhold til sykefravær hos støttepersonalet.

### Resultater i tall

28 besvarelser av 75 = 37 %

#### 1. Har barnet plass i en barnehage i bydel Østensjø?

- 96 % - 27 stk. har ordinær barnehage.
- 4 % - 1 stk. har barnehageplass i annen bydel/ spesialbarnehage.
- 0 stk har ikke barnehageplass.

#### 2. Hvor fornøyde er dere med den direkte spesialpedagogiske hjelpen som gis til barnet?

Veldig fornøyd	Passe fornøyd	Mindre fornøyd	Ikke fornøyd
57 % - 16 stk	43 % - 12 stk	0 % - 0 stk	0 % - 0 stk
49 % 2010	27 % 2010	15 % 2010	9 % 2010

#### 3. Hvor fornøyde er dere med den spesialpedagogiske veiledningen som gis foreldre? \*

Veldig fornøyd	Passe fornøyd	Mindre fornøyd	Ikke fornøyd
45 % - 12 stk	41 % - 11 stk	3 % - 1 stk	11 % - 3 stk
47 % 2010	22 % 2010	9 % 2010	22 % 2010

\* 1 ikke svart i 2011

#### 4. I hvilken grad er dere delaktige i utarbeidelsen av den spesialpedagogiske planen til barnet?

Stor grad	Noe grad	Mindre grad	Ingen grad
40 % - 11 stk	57 % - 16 stk	0 % - 0 stk	3 % - 1 stk
34 % 2010	38 % 2010	19 % 2010	9 % 2010

#### 5. I hvilken grad er dere fornøyde med informasjonen om tjenestene i Ressursenhet for førskolebarn?

Stor grad	Noe grad	Mindre grad	Ingen grad
29 % - 8 stk	39 % - 11 stk	14 % - 4 stk	18 % - 5 stk
12 % 2010	44 % 2010	24 % 2010	20 % 2010

#### 6. Alt i alt, hvor fornøyde er dere med den spesialpedagogiske oppfølgingen av barnet?

Veldig fornøyd	Passe fornøyd	Mindre fornøyd	Ikke fornøyd
47 % - 13 stk	43 % - 12 stk	7 % - 2 stk	3 % - 1 stk
39 % 2010	35 % 2010	16 % 2010	10 % 2010

### Tiltak videre

Svarene på undersøkelsen gir viktig informasjon til hvordan vi kan videreutvikle vår tjeneste som en helhetlig tjeneste, og innen de ulike områdene vi har bedt om tilbakemeldinger på. Det er spesielt forbedringspotensial på området *informasjon om tjenesten*. Tiltak som er gjort og som videreføres:

- Oppdatering av ressursenhetens internettside.

- Standard brev til alle barn som får vedtak, med informasjon om tidspunkt for oppstart og navn på personal som skal gi spesialpedagogisk hjelp og veiledning.
- Utarbeiding av rutiner for å sikre at alle foresatte får tilbud om veiledning.
- Veiledningen skal inneholde informasjon om tjenestens mål og hensikt.
- Tydelige retningslinjer og rolleavklaringer for støttepersonal, slik at tjenesten fremstår helhetlig og ikke personavhengig.
- Utarbeiding av samarbeidsrutiner mellom barnehagene og ressursenheten, slik at det er tydeligere hvilket ansvar og mandat de to partene har, samt for å rette fokus mot hva tjenesten *spesialpedagogisk hjelp* innebærer.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

*Sak Brukerundersøkelse i Ressursenhet for førskolebarn, resultater, tas til orientering*

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Tommy Grotterød /s  
avd.sjef

## Sak 65/11 Orientering om fritidsklubbens tilbud, antall besøk på klubbkveldene og hvilke gruppetilbud som eksisterer

Arkivsak: 201100557

Arkivkode:

Saksbehandler: Anne Sissel Slaatsveen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Ungdomsrådet	17.10.11	
Oppvekstkomite	17.10.11	65/11
Bydelsutvalget	24.10.11	143/11

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

## ORIENTERING OM FRITIDSKLUBBENES TILBUD, ANTALL BESØK PÅ KLUBBKVELDENE OG HVILKE GRUPPETILBUD SOM EKSISTERER

### Bakgrunn:

I forbindelse med behandlingen av bydelens budsjett for 2011 vedtok bydelsutvalget i sak 209/10 følgende: *Bydelsutvalget ber om å få en orienteringssak på arbeidet klubbene i bydelen gjør, antall besøk på klubbkvelder og hvilke gruppetilbud som eksisterer.*

### Saksframstilling:

*Fritidsklubbens arbeidsmetoder og bidrag i det holdningsskapende arbeid:*

Fritidsklubbens primæroppgave er å gi et lavterskel fritids- og kulturtilbud for barne- og ungdomsbefolkningen i bydelen. Men fritidsklubbens tilbud og rolle er mer omfattende enn å gi barn og unge et sted å være på fritiden med tilsyn fra voksne.

Fritidsklubben er en arena hvor det tilrettelegges for at barn og unge kan delta uavhengig av ferdigheter, kunnskaper, økonomi, kultur og etnisitet. Det er en høy bevissthet på å inkludere barn og unge som er inaktive av ulike grunner.

Holdningsskapende arbeid og brukervedvirkning er sterkt innarbeidet i klubbmetodikken i bl.a. klubbreglement og de ansattes metoder. Arbeid mot rus, vold, mobbing og rasisme er et kontinuerlig arbeid.

Brukermedvirkning og brukernes egen innflytelse på klubbens tilbud er selve ideen som klubbmodellen hviler på. Med personalets veiledning og deltakelse i arbeidsgrupper gis det mulighet for ansvar på ulike nivåer, deltakelse fra medlem, til klubbråd, til ungdomsråd og til det årlig Ungdommens bystyremøte.

Fritidsklubbene ser det som viktig å ha åpenhet rundt egen virksomhet og å arbeide koordinert med offentlige tjenester om ulike oppgaver. Fritidsklubbene samarbeider da også med foresatte, andre beboere, frivillige organisasjoner og offentlige tjenester. Når det gjelder de offentlige tjenestene, har fritidsklubbene et systematisk samarbeid med politi, utekontakt, barnevern, skole og helsetjenester barn og unge. Dette samarbeidet omfatter både generelle problemstillinger og konkret arbeid rundt enkeltpersoner som trenger spesiell oppfølging. Fritidsklubbene er opptatt av å oppdage og gi barn og unge i risikozonen bistand på et tidligst mulig stadium og har initiert og bidratt med tiltak til denne målgruppen. Alle ansatte har vinteren 2010/2011 gjennomgått opplæring i Helsedirektoratets veileder "Fra bekymring til handling. En veileder om tidlig intervensjon på rusområdet".

### *Oversikt over fritidsklubbenes faste tilbud:*

Bydelen har fem fritidsklubber som tilbyr klubbkvelder, gruppetilbud og ferietilbud hovedsakelig for aldersgruppen 10 – 18 år.

- *Abildsøklubben* er lokalisert i kantina på Abildsø skole og er et barne- og ungdomstilbud (10 – 16 år) en kveld i uka.
- *Bøler fritidsklubb* har juniortilbud og ungdomstilbud, hver med to kvelder i uka. Klubben har et bandrom som benyttes av musikkinteressert ungdom og et klatrerom som benyttes både av klubben, skolefritidsordningene, barnehagene og Bøler klatreforening. Fritidsklubbens lokaler benyttes også til bydelens språkgrupper, Bøler åpne barnehage, treffsted for familiebarnehager og Islamsk senter Oslo.
- *Manglerud ungdomshus* har juniortilbud en kveld i uka og ungdomstilbud tre kvelder i uka. Ungdomshuset har to bandrom og et studiorom som benyttes fire ganger i uka (to av kveldene med instruktør). I tillegg er musikkutstyrsbanken lagt til ungdomshuset. I 2010 ble det etablert en jentegruppe (en gang i uka, torsdager) med aktivitetsmidler fra Frifond. P.g.a. stor interesse blant jentene og innvilget Frifondssøknad, fortsetter gruppen i 2011 også.
- *Skullerud aktivitetshus* har ungdomstilbud to kvelder i uka. Medieverkestedet er integrert i dette tilbudet, samt organiseringen av ”Idrett og utfordringsgrupper”. Lokalene benyttes også av sosialtjenestens tiltakscenter og utekontaktens arbeidstreningstiltak samt av to frivillige grupper; Skullerud Warhammerklubb og Somalsk kvinnegruppe.
- *Skøyen ’n fritidsklubb* har juniortilbud en kveld i uka og ungdomstilbud tre kvelder i uka.

### *Sene lørdagsarrangementer*

I 2011 søkte bydelen om støtte til seks arrangementer og fikk innvilget midler til alle. Tre lørdagsarrangementer er foreløpig gjennomført med et besøksantall som varierte mellom 200 og 350 ungdommer.

### *Ungdommens kulturmønstring(UKM):*

Fritidsklubbene har hatt hovedansvaret for planlegging og gjennomføring av Ungdommens Kulturmønstring de tre siste årene. Arrangementet viser mangfoldet av kulturliv i bydelen og alle barn/ungdommer fra 5. klasse til 20 år kan delta i mønstringen. Antall registrerte i år var 355

( antall publikum 293 og antall artister 62 med 20 sceneopptreden og 31 kunstinnslag).

### *Ferieklubb:*

I 2011 ble det gitt ferietilbud i form av dagsturer, tre uker i skolens ferie (uke 26, 32 og 33) for barn i alderen 4. – 7. klasse.

### *Gruppetiltak*

Bydelen har i flere år drevet ”Idretts- og utfordringsgrupper” i samarbeid med Oslo Idrettskrets. Hver gruppe ledes av to miljøarbeidere og består av inntil 8 ungdommer per gruppe, som møtes en gang per uke. Deltakere rekrutteres via skolene, barneverntjenesten, utekontakten og fritidsklubbene. Driften av gruppene er et spleiselag hvor bydelen dekker lønnskostnader, mens Oslo Idrettskrets dekker drift og instruktør inntil kr 40 000 per gruppe.

I 2011 har ”Idrett og utfordringsgruppene” hatt 21 ungdommer første halvår (tre grupper) og 14 ungdommer andre halvår (to grupper).

Pga. av bydelens økonomiske situasjon i 2011, benytter bydelen en ansatt fra utekontakten og en ansatt fra Manglerud ungdomshus til å lede det ene gruppetiltaket ut året.

### *Antall besøk på klubbkvelder*

Årsstatistikk for 2011 blir utarbeidet i januar 2012. Vedlagt følger årsstatistikk for 2010 som viser rapportert besøk og aktivitet for fjoråret. I tillegg til antall faste brukere fordelt på de enkelte klubbene, viser tabellen volumet på tilbudet og antall klubbråd (her benevnt med klubbstyre).

<b>Tabell 2B - 1 - C</b> <b>Fritidstiltak og klubber for barn og ungdom</b> <b>Kommunale/private m/komm.tilskudd</b> (Før opp navn på klubb/tiltak)	<b>Antall klubber</b> 1)	<b>Er det valgt klubbstyre?</b> Nei=0 Ja=1	<b>Antall dager åpent</b> pr. uke totalt	<b>Sum antall kvelder lør/søn m/tilbud</b>	<b>Antall faste brukere</b>
<b>1. Kommunale</b> fritidsklubber og lignende for barn og ungdom under 14 år	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx
Bøler fritidsklubb/junior	1	0	2	0	45
Skøyen /juniorklubb	1	1	1	0	64
Manglerud /juniorklubb	1	0	1	0	65
Sum/Gjennomsnitt /kveld	3	1	1,333333333	0	174
<b>2. Kommunale</b> fritidsklubber og lignende for ungdom under 14-18 år	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx
Bøler fritidsklubb/ungdom	1	0	2	2	55
Skøyen ungdomsklubb	1	1	3	2	25
Skullerud aktivitetshus	1	0	2	0	23
Manglerud ungdomshus	1	1	3	5	42
Abildsøklubben (10 - 16 år)	1	1	1	0	37
Sum/Gjennomsnitt /kveld	5	3	2,2	1,8	182
<b>3. Ungdomssentre med høyere aldersgrense enn 18 år</b>	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx
	0	0	0	0	0
Sum/Gjennomsnitt	0	0	0	0	0
<b>4. Ungdomstiltak rettet mot særskilte aktiviteter (motorsenter, musikk, media m.m.)</b>	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx	xxxx
Bøler musikkverksted	1	0	7	1	16
Idrett og utfordring	3	0	3	0	24
Manglerud musikkverksted	1	0	5	2	32
Sum/Gjennomsnitt /uke	5	0	0	0	72

### Bydelsdirektørens forslag til vedtak

Sak angående fritidsklubbenes tilbud, antall besøk på klubbkveldene og gruppetilbud tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avdelingssjef

## Sak 66/11 Ferieklubb 2011 - orientering

Arkivsak: 201000643

Arkivkode: 328.1

Saksbehandler: Anne Sissel Slaatsveen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Ungdomsrådet	17.10.11	
Oppvekstkomite	17.10.11	66/11
Bydelsutvalget	24.10.11	144/11

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

### FERIEKLUBB 2011 - ORIENTERING

#### Bakgrunn:

Bydelens fritidsklubber har også i år arrangert ferieklubb for barn i 4.-7. klasse i skolenes sommerferie. Det ble i budsjett 2011 avsatt kr 155 000, samt at det ble benyttet personalressurser fra fritidsklubbene til gjennomføringen av tiltaket.

På grunn av den store pågangen vi opplevde i 2010, valgte vi i år å redusere fra fire til tre uker, for å kunne øke antall plasser per tur slik at man skulle få med flest mulig på de turene som ble tilbudt.

I tillegg ble tilbudet like før oppstart utvidet ved hjelp av midler fra prosjekt "Hva har du gjort i ferien" på kr 35 000. Dette for å kunne gi plass til barn som ikke var påmeldt og som ble rekruttert gjennom NAV og barneverntjenesten.

Hovedansvar for planlegging og gjennomføring er lagt til Bøler fritidsklubb.

#### Saksframstilling:

Tilbudet bestod av dagsturer i ukene 26, 32 og 33. Tilbudet ble informert gjennom ranselpost til alle barneskolene, og på bydelens internettsider. Blant tilbudet var tur til Tusenfryd, Frognerbadet, bondegårdsbesøk og fiske i storbyen. Den største turen gikk til Sommerland i Bø, med 80 barn. Totalt ble det benyttet 734 plasser fordelt på 184 barn i løpet av de tre ukene.

Tidligere år har det vært mulig å foreta påmelding på tre klubber. I år ble påmeldingen lagt til Bøler fritidsklubb for å ha bedre kontroll med antall plasser. Ut i fra påmeldingene ser vi at det er flere barn som meldes på hele uker, enkelte barn deltok på alle tre ukene. Andelen barn med minoritetsbakgrunn virker å være omtrent som i 2010. Noen barn ble påmeldt direkte fra NAV og barneverntjenesten.

#### Vurdering:

Ut fra et beregnet gjennomsnitt per uke har vi i 2011 hatt et høyere antall benyttede plasser sammenlignet med 2010. I 2010 var det et gjennomsnitt på 211 benyttede plasser per uke, mens det i år har vært et snitt på 244 plasser per uke.

Tilbakemeldinger fra barn og foresatte har vært meget positive. Siden etterspørselen har økt også i år, kan det se ut til at det ikke er noen negativ effekt ved å samle påmeldingen på ett sted. Når det gjelder forbedringer av tilbudets innhold, vil det bli vurdert alternativer til de turene hvor det var lavest antall påmeldte.



Med bakgrunn i økningen i antall påmeldinger og brukernes tilbakemeldinger, bør det vurderes om det utvidede ferietilbudet i 2011 bør videreføres i 2012.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Sak om ferieklubb 2011 tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avdelingssjef

## Sak 67/11 Orientering om oppfølging av Tiltaksplanen mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011 - 2014

Arkivsak: 200700795

Arkivkode: 327

Saksbehandler: Anne Sissel Slaatsveen

Saksgang	Møtedato	Saknr
Ungdomsrådet	17.10.11	
Oppvekstkomite	17.10.11	67/11
Bydelsutvalget	24.10.11	145/11

### Tidligere vedtak i saken:

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

## ORIENTERING OM OPPFØLGING AV TILTAKSPLANEN MOT SOSIAL EKSKLUSJON AV BARN OG UNGE FRA FATTIGE FAMILIER 2011 - 2014

### Bakgrunn:

Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011 – 2014 ble vedtatt i bydelsutvalget oktober 2010 sak 176/10. Bydelsutvalget vedtok følgende i forbindelse med budsjettbehandlingen for 2011, sak 209/10: *Bydelsutvalget ber om en orienteringssak på oppfølging av barnefattigdomsprosjektet i bydelen.*

### Saksframstilling:

Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011 – 2014 har fem hovedmål:

1. I Bydel Østensjø er barn og unge inkludert i fritids- og kulturaktiviteter, uavhengig av foreldrenes økonomi.
2. Barn i bydelens barnehager er inkludert i sosiale aktiviteter tilknyttet barnehagetilbudet, uavhengig av foreldrenes økonomi.
3. Bydel Østensjø er offensiv i arbeidet med å utvikle nye tiltak for barn og unge fra fattige familier.
4. I Bydel Østensjø er barn og unge inkludert i frivillige lag og organisasjoner, uavhengig av foreldrenes økonomi.
5. Elevene på skolene i bydelen er inkludert i sosiale aktiviteter tilknyttet skole/aktivitetsskole, uavhengig av foreldrenes økonomi.

Planen har 14 tiltak. 10 tiltak er iverksatt, 1 delvis iverksatt og 3 er ikke iverksatt. Ikke iverksatte tiltak skyldes hovedsakelig interne forhold.

I juni 2011 mottok bydelen eksterne prosjektmidler til prosjektet "Hva har du gjort i ferien" på kr 1 000 000 i 2011. Prosjektet er forespeilet ekstern støtte i tre år. I prosjektet inngår oppfølging av Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier 2011 – 2014. Bydelen har startet prosjektet ved å styrke sommerferietilbudet i 2011. Arbeidet med å utarbeide en mer detaljert prosjektbeskrivelse tilpasset den økonomiske rammen, er iverksatt og bydelsadministrasjonen forventer å begynne ansettelsesprosessen av en prosjektleder i oktober 2011.

I vedlagte statusrapport viser alle tiltakene med innhold, status og merknader.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Status for oppfølging av Tiltaksplan mot sosial eksklusjon av barn og unge fra fattige familier  
2011 - 2014 tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avdelingssjef

**Vedlegg: 1**

## **Sak 68/11 Orientering om arbeidet som utføres av utekontakten i bydelen.**

Arkivsak: 201100558

Arkivkode: 344.1

Saksbehandler: Anne Sissel Slaatsveen

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Ungdomsrådet</b>	<b>17.10.11</b>	
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>68/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>146/11</b>

### **Tidligere vedtak i saken:**

Vedtak fra tidligere behandling(er) mangler.

## **ORIENTERING OM ARBEIDET SOM UTFØRES AV UTEKONTAKTEN I BYDELEN.**

### **Bakgrunn:**

Bydelsutvalget vedtok følgende i forbindelse med budsjettbehandlingen for 2011, sak 209/10: *Bydelsutvalget ber om en orienteringssak på arbeidet som utføres av utekontakten i bydelen.*”

### **Saksframstilling:**

#### *Organisering og oppgaver*

Utekontakten er en oppsøkende tjeneste organisert som et eget tjenestested under avdeling velferd og fritid. Tjenesten har lokaler på Oppsal samfunnshus og består av 5 utekontakter i hel stilling, inkl. leder. De ansatte jobber i turnus som dekker fire kvelder i uka. Turnusen er organisert slik at utekontakterne jobber sammen to og to når de felter ute. Fredager er en prioritert kveld med utekontakter på jobb alle fredager fra kl. 18.00 - 01.00.

Utekontakten har en ”vakttelefon” (tlf. 948 89 090). De fleste unge velger likevel ofte å ringe direkte til den enkelte utekontakt de kjenner best, mens vakttelefonen får mest henvendelser fra samarbeidspartnere eller mer tilfeldige henvendelser.

Utekontakten er bydelens oppfølgingstjenesten (OT kontakt) for ungdom som dropper ut av videregående skole.

Leder av utekontakten har også ansvar for drift av arbeidstreningstiltaket for ungdom med to ansatte i hel stilling.

#### *Målgruppe:*

Utekontaktens oppsøkende tjeneste skal være et lavterskeltilbud for ungdom. Utekontakten retter sitt tilbud mot alle barn og ungdom i alderen 10 - 23 år, men hovedvekten av arbeidet foregår overfor aldersgruppen 14-17 år, alderen for overgang fra barn til ungdom og ungdom til voksen. Utekontakten starter sitt arbeid allerede fra aldersgruppen 10 år for å bygge relasjoner tidlig. Kontakten foregår for det meste ved besøk på barneskolene og på juniorklubbene, men også via felting på kveldene.

Eldre ungdom tar gjerne selv kontakt fordi de har en relasjon til utekontakten, eller kontakten formidles gjennom barneverntjenesten, sosialtjenesten, evt. andre i det kommunale tjenesteapparatet, samt foresatte.

#### *Metoder*

- Drive oppsøkende virksomhet gjennom felting på skole på dagtid og ute i nærmiljø på kveldstid, for å bygge relasjoner med barn og unge i bydelen og for å få kunnskap om oppvekstmiljøet generelt og positive og negative tendenser i miljøet.
- Være tilgjengelige og fleksible for å kunne gå inn i situasjoner raskt når de oppstår, det være seg negative fenomener i oppvekstmiljøet eller arbeid med enkeltpersoner.
- Inngå i et koordinert arbeid ved større hendelser og arrangementer, f.eks. Norway Cup, natt til 1. og 17. mai. og delta på turer /arrangementer i utekontaktens - /andres regi for relasjons- og omdømmebygging og for senere arbeid med enkelt ungdom.

### *Samarbeidspartnere*

Gjennom god lokalkunnskap skal utekontakten fange opp ungdom det er knyttet bekymring til. Tjenesten samarbeider med det øvrige tjenesteapparatet og har særlig et nært samarbeid med barneverntjenesten. Utekontakten følger opp enkeltungdom etter oppdrag fra barneverntjenesten, politiet og NAV. Skolene, skolehelsetjenesten, fritidsklubbene og SaLTo – koordinator er andre sentrale samarbeidspartnere, likeså utekontakten i andre bydeler.

### *Hovedoppgaver*

- Drive forebyggende arbeid ved oppsøkende virksomhet i ungdomsmiljøet for å forhindre uønsket utvikling i kriminalitet, rusmisbruk og annen uønsket atferd blant ungdom.
- Oppfølging av enkeltungdom på forespørsel fra andre deler av tjenesteapparatet, forespørsel fra ungdommen selv eller fra foresatte, eller etter eget initiativ oppfølging av ungdom utekontakten har identifisert gjennom oppsøkende arbeid.
- Sørge for å ha god kjennskap til ungdomsmiljøet i bydelen og om de ulike tiltakene som finnes for å kunne formidle unge til rett hjelpeinstans.
- Ansvar for bydelens oppfølging av ungdom som ikke benytter seg av retten til videregående utdanning (OT kontakt).
- Gjennomføre tiltak og aktiviteter, f.eks. ferietilbud for ungdom og ”Idrett og utfordringsgrupper”, samt bistå ved ulike arrangementer som Ungdommens kulturmønstring, skolens turer med Hvite Busser, Norway Cup og Skøyenåsen Open.

### *Oppfølgingstjenesten (OT)*

Oppfølgingstjenesten er en lovfestet tjeneste hjemlet i Opplæringsloven § 3.6 som skal sørge for at ungdom med rett til videregående opplæring, får tilbud om opplæring, arbeid eller annen sysselsetting. Oppfølgingstjenesten i Oslo er organisert etter en nettverksmodell, og består av rådgivere i grunn- og videregående skole, voksenopplæringssentre, OT kontakter i bydeler og NAV, samt oppfølgingstjenesten i Utdanningsadministrasjonen (OT-sentralt).

Utekontakten er bydelens OT kontakt, og skal ivareta følgende oppgaver:

- informere bydelens tjenester (barnevern, NAV, helsetjenester barn og unge o.a.) om Oppfølgingstjenesten
- informere samarbeidspartnere om hvilke tjenester/tilbud bydelen har
- gi veiledning til ungdommer som ønsker jobb eller arbeidstrening
- gi tilbakemelding på lister fra OT sentralt (Utdanningsetaten).

Utekontakten blir gjort kjent med hvilke ungdommer det gjelder gjennom melding fra skolen. Fra OT sentralt distribueres en liste over elever som har rettigheter, men hvor Utdanningsetaten ikke er kjent med hvordan de benytter seg av retten. Disse listene kommer til utekontakten to ganger i året. Den siste listen fra september 2011 var pålydende 146 navn på ungdom i Bydel Østensjø. Utekontakten tar kontakt med alle som er på listen for å kartlegge og gi tilbud om veiledning.

### *Arbeidstreningstiltak for ungdom*

To årsverk er knyttet til tiltaket som er lokalisert ved Skullerud aktivitetshus.

Arbeidstreningstiltaket skal bidra til at ungdom med særskilt behov gis arbeidstrening. I løpet av 2010 var det 25 ungdom som hadde et tilbud gjennom arbeidstreningen. Hittil i 2011 har 25 ungdom vært i tiltaket.

Det er stor variasjon på hvor lenge ungdommene er inne i arbeidstreningen og hva de gjør etter at de har sluttet. Noen er i arbeidstreningen i noen få uker før de følges over i ordinært arbeid, andre er i arbeidstreningen i den maksimale tiden som NAV dekker lønnsutgifter. I arbeidstreningen utfører ungdommene forefallende arbeid for både offentlige tjenester og private. Faste oppdrag består i hovedsak av bydelspatruljen i bydelen, transport av hjelpemidler for funksjonshemmet ungdom og bortkjøring av plastavfall. På grunn av variasjon på arbeidsevne i gruppen, er det vanskelig å ta på seg for mange eller for store faste oppdrag.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Sak angående arbeidet som utføres av utekontakten i bydelen tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avdelingssjef

## Sak 69/11 Orientering om kvalifiseringsprogrammet i bydelen

Arkivsak: 200800241

Arkivkode: 364

Saksbehandler: Mary Ann Gursli

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>69/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>147/11</b>

### ORIENTERING OM KVALIFISERINGSPROGRAMMET I BYDELEN

#### Bakgrunn:

I forbindelse med budsjett 2011 fattet bydelsutvalget følgende verbalvedtak:

*Bydelsutvalget ber om å få en orientering høsten 2011 fra NAV om kvalifiseringsprogrammet i bydelen.*

#### Saksframstilling:

##### *Organisering og innhold*

I Bydel Østensjø er Kvalifiseringsprogrammet (Kvp) lagt til kvalifiseringsteamet på NAV kommune, sammen med Introduksjonsprogrammet for nyankomne flyktninger, samt øvrige aktivitets- og sysselsettingstiltak. Fem programrådgivere arbeider med oppfølging av deltakerne i Kvp og utvikling av lokale tiltak.

Kvp er et to-årig kvalifiseringsløp som skal være på fulltid og følge generelle regler i arbeidslivet. Deltakerne får betalt for oppmøte, og blir trukket i lønn ved udokumentert fravær. Lønnen tilsvarer 2G som for tiden er kr 13 200 per måned. Deltakere under 25 år får 2/3 av denne summen

For å kunne delta i Kvp, må deltakerne ha nedsatt arbeidsevne og være i behov av tett individuell oppfølging. I tillegg må de kunne nyttiggjøre seg arbeidsrettede tiltak, som blant annet betyr at de må ha tilstrekkelige norskkunnskaper og en tilfredsstillende helsesituasjon. Programmene skal inneholde minimum 50 % arbeidsrettede tiltak og kan i tillegg inneholde andre tiltak som behandling, fysisk trening o.l. som støtter opp om de arbeidsrettede tiltakene.

Målet for deltakerne i Kvp er arbeid, men mange blir også avklart mht andre rettigheter de kan ha, som arbeidsavklaringspenger (AAP), tidsbestemt lønnstilskudd (Tult) og uføretrygd. Noen går tilbake til å leve av økonomisk sosialhjelp, da de har diffuse helseplager som ikke kvalifiserer for en trygdeytelse, men som er av en slik art at arbeidsrettede tiltak ikke er mulig.

Måltallet for antall deltakere i kvalifiseringsprogram fastsettes sentralt. Bydelens måltall for 2011 er 88 deltakere i gjennomsnitt per måned hele året. Bydelens resultat hittil i år er på 83 deltakere i snitt per måned.

Deltakerne rekrutteres for en stor del fra sosialtjenestens langtidsklienter. Kvp har etter hvert blitt godt kjent i bydelen, og per 31.08.2011 hadde 106 personer søkt Kvp, mot 33 på samme tid i 2010. Det er innvilget 40 nye vedtak om Kvp i år og 41 søkere har fått avslag på grunn av at de ikke fyller inngangsvilkårene.

De viktigste avslagsgrunnene er manglende norskkunnskaper, eller at søker åpenbart ikke har nedsatt arbeidsevne eller behov for tett oppfølging.

En utfordring er at det ikke lenger gis gratis norskopplæring til alle som er i behov av det. Behovet for arbeidsrettet norskopplæring er svært stort, da norskkunnskaper er nødvendig i de aller fleste jobber. Oslo kommune har f.eks. innført høye krav når det gjelder norsknivå for å få arbeid. Eksempelvis har sykehjemmene et krav om norskprøve 3 (hvilket tilsvarer norsk på ungdomskolenivå).

Behovet for norskopplæring må ses i sammenheng med kravet om å kunne forsørge seg selv. Dersom en person kan nok norsk til å kunne "ta et hvilket som helst" arbeid, forventer NAV at personene skal ta i mot dette jobbtilbudet, og de fleste ønsker også dette selv. Et dilemma kan være at "nok norsk" for én arbeidsgiver, i mange tilfeller ikke er "nok norsk" for andre.

Personer med mangelfulle norskkunnskaper vil derfor være svært sårbar arbeidskraft. NAV finansierer ikke norskopplæring der det ikke er noen progresjon. Vi har flere tilfelle der personer har gjennomført inntil 3000 timer norskopplæring uten å kunne kommunisere godt nok til å få en jobb. I slike tilfeller kan man tenke seg at mer arbeidsrettet, praksisnær norskopplæring vil være bedre. Vi er i dialog med voksenopplæringen for å få i stand flere slike kombinasjonsløp.

NAV har erfaring med at en del blir "gående" i norskopplæringssystemene i flere år, uten at de lærer seg norsk. De er vanskelige å formidle til arbeidslivet, etter år i voksenopplæringen, der det også er mange fra hjemlandet å kommunisere med.

Mange innvandrere har liten eller ingen skolegang fra sitt hjemland og det er urealistisk at de vil kunne bestå en avansert test i overskuelig fremtid. NAV - kontoret vil fremover vurdere å lage egne kommunale tiltak som har arbeidsrettet norsk inkludert.

### *Finansiering*

Kommunen får overført statlige midler til å drifte Kvp. Det er også slik at det kan benyttes statlige tiltaksplasser som det er mange av i Oslo. Inntil 60 % av et kvalifiseringsprogram kan inneholde statlige tiltak, som Amo-kurs, lønnstilskudd og lignende. Det er i tillegg til dette lagt opp til at kommunen selv stiller med 40 % av tiltakene. Eksempler på kommunale tiltak kan være lokale jobbklubber, norskundervisning, behandling og arbeidstreningsplasser for personer som står ganske langt fra å være klar til formidling til arbeid.

### *Bydelens tiltak*

I 2010 anskaffet NAV 15 tiltaksplasser i et arbeidstreningstiltak ved Fossheim verksteder. Erfaringen fra tiltaket har vært blandet. Etter ett års drift har fire av de 21 deltakerne som er/har vært på Fossheim hittil fått jobb.

Fossheim er en arbeidsmarkedsbedrift og er vant til å ha folk i tiltak over lang tid. I Kvp har man maksimum to år på seg til å få deltakerne ut i arbeid, og nødvendige avklaringer må derfor foregå raskt. Det har foreløpig vært liten fremdrift i en del av sakene. Dette beror dels på at deltakerne som er henvist har store utfordringer når det gjelder å kunne formidles til arbeid, dels på noen interne utfordringer mht kompetanse hos oppfølgerne. Fossheim har nå ansatt en ny kvalifisert oppfølger, og skjerpet rutineene for tilbakemelding og rapportering. Kontrakten går ut juli 2012, men det vil bli holdt løpende evalueringsmøter.

Ny europeisk forskning har vist at direkte formidling ut mot ordinært arbeid gir langt bedre resultater enn å benytte arbeidstreningsbedrifter først. Tanken er at kvalifiseringsarbeidet gjøres samtidig med arbeidstreningen og ikke i forkant. Såkalt "place and train" istedenfor det tradisjonelle "train then place".

NAV Østensjø har søkt og mottatt penger fra fylkesmannen til å prøve ut en slik modell. Prosjektet har vi kalt "Snart ansatt". I prosjektet gis lokale arbeidsgivere, som Rema 1000, Meny og Living inntil 13 000 kr per måned, hvorav 4000 kr går til en stedlig fadder. Fadderens skal være en dyktig ordinært ansatt, som har som oppgave å lære bort formelle og uformelle regler på arbeidsplassen og ha tett kontakt med programrådgiver, for å følge opp en deltaker i



Kvp i en seks måneders periode. Idéen er at det med økonomisk kompensasjon og svært tett oppfølging fra fadder, programrådgiver og arbeidsgiver skal ende i en ansettelse for deltakerne. Byrådsavdeling for eldre og sosiale tjenester er interessert i å støtte prosjektet og har gitt bydelen et tilskudd på kr 273 000. NAV stat betaler i tillegg for to plasser. Til nå er det finansiert ca 10 plasser i prosjektet, og de første plassene startet 01.10.2011. Det har vært lett å rekruttere arbeidsgivere til prosjektet.

NAV vil søke eksterne midler til prosjektet også i 2012, samt benytte kommunale og statlige midler for å teste ut metoden.

Andre kommunale tiltak som kan nevnes er lokal jobbklubb som driftes av egne programrådgivere, kommunale hospiteringsplasser, samt plasser i bydels arbeidstreningstiltak for ungdom.

#### *Resultater:*

Per 01.08.2011 hadde 38 personer planmessig avsluttet program. Av disse hadde 10 personer gått over i ordinært arbeid eller til høyere utdanning.

Til sammenligning hadde ved samme tid i fjor 29 deltakere planmessig avsluttet program, hvorav 17 personer fått ordinært arbeid eller begynt i høyere utdanning.

I tillegg til disse tallene har noen flyttet, noen har fått innvilget arbeid og avklaringspenger (AAP), uføretrygd, eller blitt selvhjulpne gjennom ektefelles inntekt. Fem personer i 2010 og 13 personer i 2011 har blitt ført tilbake til løpende økonomisk sosialhjelp, da de ikke har kunnet nyttiggjøre seg arbeidsrettede tiltak. Disse personene får likevel oppfølging som ved et senere tidspunkt kan gjøre dem klare for arbeidslivet.

NAV prioriterer deltakere som har mottatt økonomisk sosialhjelp over tid. Per 01.08.2011 hadde 72 % av deltakerne i Kvp mottatt løpende sosialhjelp før de begynte i program, mot 63 % av deltakerne på samme tid i 2010.

Til resultatene er det å bemerke at det er naturlig at resultatene i 2010 var bedre enn i 2011, selv om vi forventer at de vil stige noe mot slutten av året. De første deltakerne som deltok i programmene var mer avklart ved oppstart, dvs. mer "formidlingsklare" til arbeidslivet. Vi jobber nå med det som kan betraktes som en mye tyngre gruppe, som har mye uavklart i hele sin livssituasjon. Sammenlignet med resten av Oslo ligger vi i år på "gjennomsnittet" resultatmessig. 14 av 15 bydeler ligger under det forventede måltallet, noe som kan tyde på at dette er satt noe høyt, at målgruppen er noe "tyngre".

For å bedre resultatene vil det framover bli fokusert på å få til et bedre norskopplæringsystem, tettere oppfølging av arbeidstreningssbedrifter, samt utprøving av formidling gjennom prosjektet "Snart ansatt".

#### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

**Sak om kvalifiseringsprogrammet i bydelen tas til orientering.**

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avd.sjef

## Sak 70/11 Sosialtjenestens arbeid med å redusere bruk av døgnovernattinger

Arkivsak: 201100315

Arkivkode: 344.3

Saksbehandler: Mary Ann Gursli

Saksgang	Møtedato	Saknr
<b>Oppvekstkomite</b>	<b>17.10.11</b>	<b>70/11</b>
<b>Bydelsutvalget</b>	<b>24.10.11</b>	<b>148/11</b>

### SOSIALTJENESTENS ARBEID MED Å REDUSERE BRUK AV DØGNOVERNATTINGER

#### Bakgrunn:

I BU-møtet i mai, sak 68/11 Kommunerevisjonens rapport 05/2011 Bruk av private døgnovernattingstilbud, fattet Bu følgende verbalvedtak:

*Administrasjonen bes legge frem en sak for bydelsutvalget med resultatene fra den nedsatte arbeidsgruppen på tvers av NAV, Tiltakssenteret og Boligkontoret. Målsettingen må være å unngå bruk av døgnovernatting utover en måned og å unngå at barn/familier med barn må bruke døgnovernattingstilbud.*

Oslo kommunes overordnede mål når det gjelder døgnovernatting er at bruken skal reduseres til et absolutt minimum. I de tilfeller hvor bruk av døgnovernattingsted er nødvendig skal sosialtjenesten kun benytte steder som har inngått kvalitetsavtale med Oslo kommune. Dette er begrunnet blant annet i at bydelene da er sikret at stedene opprettholder tilstrekkelig standard. Steder uten kvalitetsavtale skal ikke benyttes. Dersom det i enkelte tilfeller likevel anses absolutt uunngåelig, har sosialtjenesten et særskilt ansvar for oppfølging av klienten.

Kommunerevisjonen i Oslo kommune skriver i sin rapport 05/2011 "Bruk av private døgnovernattingstilbud" følgende: *"Det har vært en betydelig økning i bruken av private døgnovernattingsteder i årene etter 2007, og økningen synes både og gjelde steder med og uten kvalitetsavtale med kommunen. Statistikken viser videre at en økende andel personer blir boende lenge i døgnovernattingstilbudet."*

*"Kommunerevisjonen konstaterer at bystyrets vedtatte mål om at steder uten kvalitetsavtale ikke skal benyttes og at opphold i døgnovernattingsteder aldri bør ha varighet over en måned, ikke er nådd i perioden. Samlet sett er det vår vurdering at de siste årenes utvikling på dette området gir grunnlag for bekymring."*

I budsjett for 2011 satte sosialtjenesten som ett av målene å redusere bruken av private døgnovernattingplasser, da det var registrert en forholdsvis stor økning i hospitsbruk i 2010 sammenlignet med 2009. For å sikre prioritet på dette arbeidet ble det nedsatt en arbeidsgruppe bestående av lederne for hhv NAV, Tiltakssenteret og Boligkontoret.

#### Saksframstilling:

I 2010 hadde bydelen totalt 55 personer på private døgnovernattingplasser, hvorav tre barn. Kostnadene for bruk av døgnovernattinger var 2,058 mill. kroner i 2010. Til sammenligning har bydelen per 2. tertial 2011 hatt totalt 51 personer på private døgnovernattingplasser, og det er brukt 1,083 mill. kroner. I 2011 har sju barnefamilier med til sammen 11 barn bodd på private

døgnovernattingssteder. Tre av disse familiene med i alt fem barn har bodd på døgnovernattingssteder uten kvalitetsavtale.

Det ligger derfor an til at vi i 2011 får et høyere antall personer på private døgnovernattingsplasser enn i 2010. Imidlertid ser det ut til at kostnadene på dette området blir noe redusert i forhold til 2010. Årsaken til dette er at personene bor kortere tid på døgnovernattingen i år enn i fjor.

Per 01.10.2011 er det totalt 8 enslige personer som bor på private døgnovernattingssteder, alle på steder med kvalitetsavtale. Av de åtte personene er det fem som har bodd der i over tre måneder, tre av disse har bodd der over fire måneder. De som har bodd lenge er vurdert for både kjøp av andre eksterne botilbud, bolig i bydelens bofellesskap og kommunale leiligheter. Det er per 01.10.2011 ingen barnefamilier på private døgnovernattingssteder.

I løpet av 2011 har det blitt stadig vanskeligere å skaffe brukere som har behov for privat døgnovernatting plass med kvalitetsavtale. Det er nå tre private døgnovernattingssteder som har kommunal avtale med Oslo kommune: Evangeliesenteret – E.S.bolig, Dybwadsgate pensjonat og Blå kors bosenter. Totalt tilbys det 96 rom for alle bydeler i Oslo. Det er sjelden ledig rom på disse plassene, noe som fører til at bydelen må bruke andre private døgnovernattingssteder uten kvalitetsavtale. Her må brukerne følges tettere opp av sosialtjenesten, og det kreves særskilt rapportering til Byrådsavdeling for eldre og sosiale tjenester ved bruk av slike plasser. Fra august 2011 har Oslo kommune avvirket avtale med det eneste stedet som var godkjent for å kunne ta imot familier med barn.

Årsaken til at klienter tilbys plass på døgnovernattingssteder er at det ikke har vært mulig å skaffe ordinær leilighet på forholdsvis kort varsel.

Å fremskaffe egnede boliger til personer som er i kontakt med sosialtjenesten fordi de står helt uten bolig, eller er i ferd med å miste sin bolig, er et krevende arbeid og en bør ha god kjennskap til utleiemarkedet i Oslo. Sosialtjenesten erfarer at det blir stadig vanskeligere i dagens stramme boligmarked, å få tak i leiligheter ute på leiemarkedet, og pågangen på hver enkelt er stor. Når utleieryttere får mellom 30-60 henvendelser, har våre brukere lite å tilby i forhold til de leietakerne som har fast inntekt og referanser fra tidligere leieforhold. De utleieryttere som er interessert i å leie ut til sosialtjenesten har ofte en bolig av dårligere standard og/eller høy husleie.

Husleienivået på leiligheter på utleiemarkedet i Oslo er høyt; en 1- roms leilighet ligger på mellom kr 7500 – kr 8500, en 2- roms mellom kr 8500-kr 11 000, og 3- roms leiligheter har en leiepris mellom kr 12000-kr 14 000. I tillegg opplever man av og til at utleier skrur opp prisen fordi vi ringer fra NAV/Bydel Østernsjø.

Sosialtjenesten v/arbeidsgruppen har vurdert at et viktig virkemiddel til å redusere bruk av døgnovernatting er å arbeide for å forhindre utkastelse fra bolig. Det innebærer både tett oppfølging for å hindre at det opparbeides husleierestanser, men også å inngå avtaler med klienter om forvaltning av deres økonomi for å hindre gjentakelser.

Ett av de viktigste virkemidlene er å bistå brukere med å fremskaffe bolig så raskt som mulig. Boligkonsulent på boligkontoret og boveileder på tiltakssenteret har derfor hatt som oppgave å fremskaffe boliger på det ordinære leiemarkedet for klienter. Arbeidet med boligfremskaffelse er tidkrevende, og om man ikke har tid til å følge opp alle henvendelser mister man fort boliger. I tillegg hender det at ansatte i sosialtjenesten må være med på boligvisninger sammen med bruker på kveldstid. En ser at enkelte bydeler i Oslo nå ansetter "boligfremskaffere", dels med erfaring fra boligbransjen, som bare arbeider med å fremskaffe boliger og gå på visninger sammen med bruker.

Boligkontoret har så langt i år mottatt 50 henvisninger til boligfremskaffelse fra NAV, og hittil klart å fremskaffe 10 boliger på det private markedet. I tillegg har ni personer fått kommunal bolig, en person fått startlån til kjøp av bolig og 20 personer funnet bolig selv.

En mulighet for å skaffe flere utleieboliger, er at bydelen v/ boligkontoret leier inn boliger fra private utleiery. Bydelen blir da stående som leietaker og ansvarlig for leiligheten og at husleien blir betalt. Tidligere erfaring med slik innleie av boliger er at det krever mye administrasjon og er kostbart for bydelen, og det har derfor ikke vært høyt prioritert.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Sak om sosialtjenestens arbeid med å redusere bruk av døgnovernatting tas til orientering.

Tove Stien /s  
bydelsdirektør

Mary Ann Gursli /s  
avd.sjef